Porównanie tłumaczeń Mateusza 27:58

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Ten podszedłszy do Piłata poprosił o ciało Jezusa wtedy Piłat rozkazał by zostać oddane ciało |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Ten udał się do Piłata i poprosił o ciało Jezusa. Wtedy Piłat polecił je wydać.\*[[1]](#footnote-2)1) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Ten podszedłszy do Piłata poprosił (o) ciało Jezusa. Wtedy Piłat kazał, (aby zostało oddane).  |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Ten podszedłszy do Piłata poprosił (o) ciało Jezusa wtedy Piłat rozkazał (by) zostać oddane ciało |

1. 1) <x>50 21:22-23</x> [↑](#footnote-ref-2)